

# 聖路易台灣基督長老教會

## Taiwanese Presbyterian Church of Greater St Louis



542 Ries Rd, Ballwin, MO 63021 | (636)256-7022 | stltpc.org | info@stltpc.org

### Mission Statement

The Taiwanese Presbyterian Church of Greater St. Louis is a community committed to follow our Lord's commandments and The Great Commission, to teach and share God's Word, and to provide a caring, loving, and Christ-centered fellowship for Taiwanese immigrants, Asian-Americans, and others, in order to transform lives and build up the Body of Christ.

### 使命宣言

為遵循主的大誠命與大使命，聖路易台灣基督長老教會致力於宣揚與教導神的話語，關懷及提供台灣移民，亞裔美人，及其他人士，以基督為中心之愛的團契，來改變個人的生命，建立基督的身體。

主日崇拜於每主日上午 10 點在 Facebook 和 YouTube 上轉播  
Online worship streams on Facebook and YouTube every Sunday at 10 am

事奉輪職 Service Duties	本主日 (2021/11/14)	下主日 (2021/11/21)
講道 Sermon	吳炳賢牧師 Rev. Peter Wu	吳炳賢牧師 Rev. Peter Wu
司會 Liturgist	吳淑梅 Shumei Chi	Caroline Chiu / 林子凱 Kevin Lin
司琴 Pianist	董宜坤 Kathryn Tung	邱曉薇 Helen Chiu
投影片 Slides	江玫曦 Meihsi Chiang	徐慈蓮 Janet Hsu
講道翻譯 Translator	吳芄 Angela Wu	陳之翰 Chih-Han Chen
清潔 Clean Duties	廁所 Restrooms ♀/Lady's 林姝娟 Cora Lin ♂/Office 紀駿傑 Jay Chi 倒垃圾 Remove Trash 紀駿傑 Jay Chi 招待 Usher/禮拜廳消毒 Sanctuary Disinfection 吳靜如 Niki Chi	清潔公司 Cleaning Company 招待 Usher/禮拜廳消毒 Sanctuary Disinfection 林秀安 Shawn Lin

捐入小計 Contribution Total	2021/11/07 \$220.00
----------------------------	------------------------

If you would like to offer, please send a check to 14045 Boxford Court, Chesterfield, MO 63017  
如果您想要奉獻，請把支票寄到 14045 Boxford Court, Chesterfield, MO 63017

	主日崇拜	SUNDAY WORSHIP
聚集敬拜 GATHER TO WORSHIP	序樂	Prelude
	宣召	Call to Worship
	敬拜讚美	Praise & Worship
	懺悔祈禱、主禱文	Confession & Lord's Prayer
領受上帝的啟示 RECEIVE GOD'S WORDS	兒童信息	Children's Message
	經文 以弗所書 4:1	Scripture Ephesians 4:1
	講道 與蒙召相稱的生活	Sermon A Life Worthy of the Calling
	聖餐	Holy Communion
祝福差遣 LIVE UP TO OUR FAITH IN THE WORLD	聖詩 #394 此時禮拜的欲息	Hymn #394 As Our Strains of Worship End
	奉獻	Offering
	祝禱	Benediction
	三疊阿門 #643	Three-fold Amen #643
	殿樂	Postlude
關 懷 與 代 禱		

- 本主日下午 1:30pm 將舉行小會會議。請長老們保留時間參加。請大家為小會會議代禱。
- 11/21 感恩節前的主日禮拜後，本教會將有感恩分享會，在主日學時間以實體併線上舉行。請各位兄姐預備三張照片作為分享，分別代表自己或是家人的過去時光、重要時刻、以及最近的寫照。謝謝！
- 教會實體禮拜不需要預先登記。請到現場的兄姊保持戴口罩和安全社交距離。
- 為避免講道時的字幕來不及閱讀，所以兄姐可用手機/平板掃描螢幕上的 QR code 查看翻譯稿，或上網：<http://sermon.stltpc.org/20211114.pdf>

### Announcements and Prayer Requests

- There will be an online Session meeting this afternoon at 1:30pm. All Session members please attend. Please pray for the Session meeting.
- There will be an all-church Thanksgiving sharing online and in person during the Sunday school hour on 11/21. Please prepare to share 3 pictures of you or your family representing the old-time, the important time, and the present time. Thank you!
- Please still maintain mask wearing and social distancing when you worship with us in person.
- Brothers and sisters can use your mobile device to scan the QR code or visit the link for reading the sermon translation. <http://sermon.stltpc.org/20211114.pdf>